大清宣統元年

第八千一百八十六號

叻報

（本館在哥勞實得力門牌十一號）

己酉五月初六日

Printed and Published, for the Proprietor by（大英一千九百零九年六月廿三號禮拜三）Ho Joo Koh at No 11, Cross Street, Singapore.

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報外照常刊送外復不惜工本從英國採辦鉛字書紙各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體洁字及各式花邊等延有西人搿印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊印工緻絕倫旣延有文士譔寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜由本館所發來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有設照成文以及支離費辭者概不登錄編後諸君來札尚祈自録更須寫真將單而發敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也本館謹啟

請換粵漢鐵路股票

啟者本號代收粵漢鐵路二期股銀各股票經已到齊請各股東速携本號發出之憑單到換回原股票幸勿延悞

宣統元年四月初七日　十

星嘉坡中街
羅奇生謹啟

○大減價洋貨平沽。啟者士庫街門牌二十七號內有衫帳鞋襪箱袋香水筆文雜貨不能盡述自閏月一號起至三十號止各貨平沽　諸君早臨惠顧爲荷

宣統元年四月初八日
店底招頂兼利成告白　十

○道南學堂廣告　敬啟者敝校現將丁未戊申兩年收入開出公欵一律彙齊刊印徵信錄分送各董事暨捐欵諸紳商其捐欵已交者即列入本屆徵信錄內如間有漏登希卽到本校聲明以便查究其已捐未交者擬俟下屆刊登伏祈原諒徵信錄現已遣校丁分呈　台覽其有漏送或尚未送到者即懇捐欵諸紳商移　玉本學堂取閱可也藉此聲明統希公鑒

宣統元年五月初四日
道南學堂啟　十

○縱觀順德越獄而知改良監獄之不容緩

中國監獄之設。。祇監與獄似不相同。。而其隨意收押也。。則全在問官一時之喜怒。。收大監者。。不必定判爲有罪之人。。自命盜奸拐以逮錢債細故之未經定案者。。皆視其筆下之所好。。且可以監之數年而不訊。。此等野蠻官吏。。想惟中國所獨有。。而所謂羈所也。。監房也。。亦不過名有分別。。至身入其中者。。則納金之多少。。總稱身家之有無。。否則私刑感迫。。世所謂十八層之地獄。。將以一身而遍受之。。嗚呼。。人非木石。。求生不能。。求死不得。。苟有隙可乘。。如之何其不思越獄也哉。。

近觀順德越獄一案。。由著匪羅汞等串謀起意。。世人多以爲奇。。即官吏亦多以爲異。。而不知此非人情奇異之事。。設舉目前一切官吏。。盡置諸順德監獄之中。。吾知其此次亦必隨羅汞串同越獄者。。此無他故。。以有罪無罪。。俱置諸一牢之中。。富釋不釋。。卒置諸就死之地。。有錢則有命。。要命又要錢。。有此糊塗縣令。。有此貪酷收發。。不越獄則必死。。越獄則或可不死。。有黠盜羅汞以攘臂一呼。。夫誰不追隨恐後哉。。

警告一般官吏。。勿以此次順德越獄。。事起倉卒。。迅不及防。。以後但嚴加防範。。各廚便可相安無事也。。須知各縣監獄中。。何地無羅汞其人。。各縣收發委員。。與管獄員役。。又何一不類於順德。。古云獄不通風。。今日牢犯有資。。則九牛亦可運入。。其能終加防範耶。。即能終加防範。。而處此民智大開之日。。必仍以此非人所堪之監獄。。酷待國民。。而縱令此輩無良之獄吏。。得以肆其虐而迫其變焉。。恐法國破壞巴黎大獄之慘禍。。亦終有發見之一時也。。改良監獄。。烏可緩哉。。烏可緩哉。。　稿已完

諭旨恭錄

宣統元年四月十四日軍機大臣欽奉　諭旨貝勒載洵等奏遵勘添築御路基址並擬移建風水園墻繪圖呈覽一摺所有風水園墻著照查勘情形敬謹修理其御路橋梁俟恭謁陵寢時由該管大臣照例修理欽此○同日軍機大臣

、不數年、遂將生祠發賣、承買者交易後、勒令將偶像移去、予以棻重故、用麻繩繫偶像項下、如拘匪犯、用力拉之、倒地而散、出門徑去、祠中人見有金銀等件散出、走告之、甲曰、祠堂既賣與別人、偶像破壞、不畀眼睇他矣、論者謂可惜某甲之父、未能見到此處、若明知其子不肖、生前以金銀等物、爲社會上謀公益事、必有人爲之公建生祠者、何至身後有此等事耶、袁子才有詩云、血食滿天下、但憑所樹恩、休將好魂魄、付與我兒孫、願與富貴中人朗誦之、

能通獸語之博士 ○遊學東洋某學生、述日本某甲、平日久居山澤、研究獸語、以此名噪一時、請文部派人同往山澤實驗、至則大呌數聲、俄而羣獸畢集、且有猛虎數頭、同往者深懼禍及、甲如前略變聲音、羣獸遂如命散去、歷試不爽、同往之人歸報後、由是賞給博士銜、相傳公冶長能通鳥語、拘迂之士、多未之信、近日西人以猛虎爲戲劇、洋界幾成習見、想見平日與猛虎親習時、必定有一種研究功夫、乃能登塲進退唯命、蓋禽獸皆有知覺、人之知覺、百倍禽獸、能通禽獸語音、原不足異者也、某甲以能通獸語、爲日本博士、公冶長以能通鳥語、爲孔門佳壻、古今中外、無獨有偶、可謂前後輝映矣、

天官鎖　再續 ○先是鎖當應客之初也、年甫破瓜、椿庭早背、既無伯叔兄弟、復乏期功强近之親、孤苦伶仃、所恃者白頭之母、相依爲命耳、漸而囊橐告罄、日給亦無所措其手足、旅中無可與語者、母氏時容憂形于色、鎖雖心知其故、然以未受教育之弱女子處此、究亦無可如何、幸女聰慧絕倫、過目輒能心領神會、以故琴棋詩詞、頗負時名、有瀛于某甲、以詩詞爲緣、質絲攜雀、得以入室登堂、乘母不備、遂破其身、母覺而悔之、已無及矣、不得已而謂鎖曰、甲果不棄從寒、憐兒孤苦、宜與若堅訂婚姻之約、倘欲始亂而終棄之、老身决弗與之俱生也、鎖轉以告甲、甲指天日爲誓、母聞之、頗以爲慰、不料變生意外、敗于垂成、事爲甲父所悉、以甲浪蕩不肖、逼之他往、雖非甲願、然已莫可如何、甲去後、數月渺無信息、鎖僅知其故、馳思日深、病從交集、母益憂之、乃鄰有老于執柯之某媼者、媼根也、覘鎖姿首、欲因以爲利、於是鼓其如簧之舌、說鎖母曰、某甲少年輕浮、此行决不回矣、死守奚爲、若以令千金色藝、肯擇人而交之、寗可指日以待、更何凍餒之足虞哉、母被時舉目無親、進退維谷、再三籌思、心爲利慾、亦以爲舍此更無他策、可救燃眉、輾轉寒衾、目雖交睫、强起挑燈、商之於鎖、鎖柔腸萬轉、眥淚潸然、第實逼處此、勢等倒懸、又懼母氏緣家計積勞、不得不勉承意旨、故强頷其首、母亦揣知鎖意、不禁雙淚交垂、鎖哽咽百端、母益放聲大號、鎖亦淚涴春袖矣、　仍未完　仲

賢女無雙　三續稿 ○叻聞言、悲喜交集、言次、挑行李者已至、族叔某命挑之入門、與叻隨後而入、則見室戶扃閉、內有哭泣聲、以掌拍戶曰、吾姪已由外埠回矣、不必哭泣、速啟戶、俾得安置箱篋、且煑茗弄飯、以款挑夫、連喚數聲、內仍不應、良久、始聞的得一響、似已啟戶者、叻近前推之、果然、遂自行將箱篋搬入、見妻在榻前之椅、面壁而坐、雲鬟側垂、蓮鉤微露、室內鋪陳齊整、地方潔淨、心竊欣慰、搬運訖、有頃、堂伯叔嬸母聞而俱至、畧道離情、堂嬸某、洞悉侄媳意、遂代爲入廚煑茗弄飯、招待該挑夫、叻俟其餐畢、始給以力金去、昇驗堂伯叔、即與之代辦牲儀楮帛、令其叩拜先人、并令姪媳捧茶敬姪、當叻跪拜先人時、悲痛之聲、令聞者淚下、當女捧茶敬叻時、羞怯之態、令見者靦然、一悲一喜、最足動人、此乃七情中人人所自有、故發露而弗覺也、是夕新郎與新娘相會、女乃以大義責叻曰、郎遠離鄉井多年、並無書札回里、是不知有倚閭人懸望、且不計主中饋者若何矣、倘非妾心堅如鐵石、守志不撓、必爲他家之婦、郎亦無詞、若妾已適他人、則郎今日旋鄉、固不能見妾面、且前此老母生存之日、朝夕奉侍、所靠何人、老母壽終之時、捧主執杖、又賴何人、不知郎反心自問、其亦能安然否、言訖、以袖頻頻拭淚、叻亦感泣、連聲自悔前失而已、　煥　仍未完

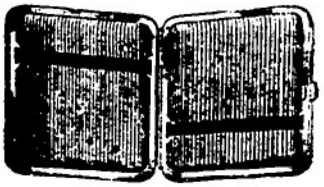
諧談

湖北學界中隱君子之多 ○湖北與辦禁烟事原不甚力而學界尤腐敗、衍潛江縣勸學所派出勸學員十七人其中沾染烟僻者即有九人奉派後終日盤踞于勸学所吞雲吐霧觀此可知湖北之

Katz Brothers, Limited.

葛士兄弟有限公司

吸烟器具

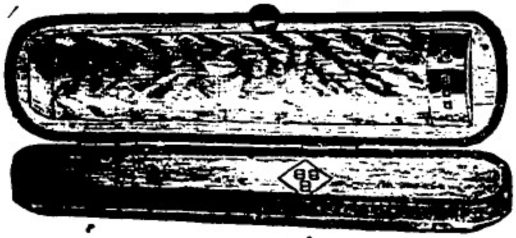


捲煙盒照圖一樣每个銀二元

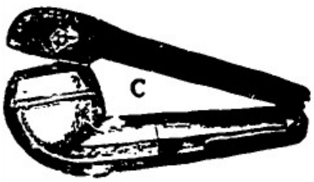
本公司內有沽他款金銀烟盒

勿勝木製包鑲烟嘴多款每个價銀由一元五角起至四元爲止

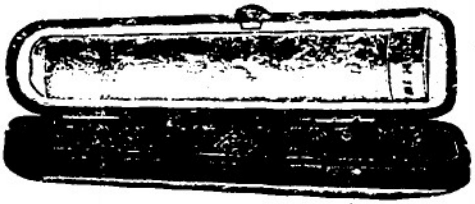
朱律嘴銀盒者每个八元



煙嘴包金有盒者每个銀二元



琥珀包銀煙嘴有盒者多款均照圖式每个價銀三元五角



琥珀包金朱律嘴照此圖式每个由二元半起至十元零五角

大英一千九百零八年九月一號

織葛兄弟有限公司謹啟

JOHN LITTLE & Co., Limited.

啟者閣足華及子之特製上品威士基酒此酒本坡及吉隆坡之專家代理人乃是然里直有限公司此佈

英一千九百零八年十一月十三號

新嘉坡代理人然里直有限公司啟

災不報恐釀大亂樞政王以詢樞臣旋傳發力保今春焰堪勝廿督之任○又電云山東曲阜縣孔廟被火一事係屬訛傳實無其事現該省官場已查究造謠之人○又電云出使比國大臣楊樞定端節前請訓赴任○又電云錫良電請調岑信堅赴奉天差遣奉旨允准○又電云大學士那桐又奏舊病復發請乞給假攝政王未允並賞坐月與○又電云鄂督陳夔龍奏請開缺奉旨慰留○又電云樞政王面諭樞臣謂督撫務當處處不恤民生疾苦殊堪痛恨

行省

○有選舉權　河南省調查全省有選舉權者共十五萬一千三百八十五人

○糾倒提學　南昌贛省法政學堂初二日上午各學員正在講堂授課忽聞堂內有糾倒之聲教員學員皆相驚仆爭命逃去驚魂稍定始回探視了無所見隨由匠人上屋查看亦無蹤跡是時仍在原處發現即停功課一星期以便改修又省城城隍廟演唱戲劇時亦有糾倒之聲場中相率飛跑致踐傷數人事後紛紛議論有謂狐魅作祟者有謂法政學堂為狐狸舊窟城隍廟為神鬼作用者有謂西國火山初發見時必先有聲震動並有硫磺氣味然省會未聞有火山硫磺殊難索解

南洋

○地動餘波　探聞自去月十六日地動以來傳言音卑港水變成黑色云

○洋員仕轄　暹國財政顧問官威廉申君已于初二日前往亞羅實打暑理轄君遺缺隨即駐于該處以俟新任英國顧問官到境云

○巴雜訪函　端咯纈工吉寧人某甲忿其妻下堂而去在途殺斃一案已過府堂甲歷供其妻失節事官判詳臬闔其友現為延某律師代訴恐將來供開其內情有大駭聽聞之事因有某西人即其妻之奸夫也〔〕前日有西人勿郎與華人胡瑞卿冒認總差及警記勒索某錫米店銀五元被拘到案勿郎供是日雖與胡同行但胡一人入店不知所作何事余僅在店外等語官遂將該西人判釋而胡則竟判入獄一年○吡叻錫米之產出近來又煩興盛聞有數處纈場日獲甚厚而端咯纈前於前一個月內產出錫米三千担云

○禁止私會　爪哇島近訂一例於六月一號頒行于荷蘭印度之華人私會大有關係凡華人被查出存有私會字據號記或配帶私會暗號者罰銀一百基路打或苦監三月凡充私會主席任人在其屋內舉行私會或知情不報者罰款相同又凡華人招人入私會給以餉兩及如何相助者厥罪惟均

本坡

○獲屍兩誌　初三日差在丹戎巴葛港傍撈獲華人流屍一具同日差在爪亞街溝中又獲爪亞乞人屍首云

○籐廠失慎　日昨午後約當四點鐘時摩呂敏律及嗎里實參律角之某籐廠失慎立兆焚如水龍局總辦八君聞耗立率水龍三輛馳到救滅已被燬去廠六甲籐捞值銀二千元聞該廠主人名賽奴云

○拘獲賭婦　昨日十一點後鐘三百六十二號等巡差帶票至加龍律天和堂對面巷內之茅屋拘獲學婦李阿三等四名巫婦二名并搜出花會字據併遞于案今日二堂訊供着首名著保二百元餘五名每著保廿五元在外候十二日乃鞫

○車夫被刺　孟加里車夫名勝星居于台洛律初三日凌晨四點鐘時在床被人刺中胸部傷勢似重當時有見爪亞人亞兒羽申在于屋中奔出被牽扣留傷者已在府憲前供稱彼見該爪亞人將他行刺云云現在仍然未絕而藥料易于救治及午案由府憲過堂展期乃鞫

○自縊投江　初四日有一吉寧人自縛兩手潛赴勿基欲投于水幸為某差見而阻之遞往差館候交府訊

○情有可原　美多耶實得力二百二十三號又一號門牌福清人張成與被竊車輪一個控本街一百三十六號又一號門牌之打鐵店客人辛阿連買受贓物一案已詳前報今日二堂訊辛稱輪乃外人送來修理者是否贓物無由而知官以情有可原判辛無罪省釋

○待証展訊　去月廿九夕吉連丹律七號門牌巫人孖勿抵乙被竊衣飾共值四百五十元零七角半初二早在威律騎樓下拘獲同籍二人巫民洒篠遞案一則已誌昨報今日正堂訊被告請待証人故再展明日另鞫

精醫風症之良藥

啟者出售救治風症之藥甚多而祇有一種可以施治觀此藥料名恐其著名無他藥可比此藥即是烈多敦奧連打嗎巷　此藥發現衆人之前已歷二十年當醫治之後逐漸為人所注重因為此藥大有奇效若人患此可惡之風症無論已罹幾月通知求愈而此人所需乃是藥料可以即時救治及長久痊愈者此即　奧多敦奧連打嗎巷所能治之此藥已經顯明時常醫治成功之神效在于數千人甚險及已絕望之歷史中何人患此即已脫離甚艱包保此藥之大有價值　此藥每罐價銀一盧卑各藥務及買藥人均有發售

西一千九百零九年六月一號

授受分明

○啟者星嘉坡吉寧門牌六十六號洽和豐信局兼理匯兌并什貨生理係是林水綿林清脫林水湖即金木三人全創生理歷來無異茲因林水綿林水湖即金木二人意圖別業及請公人陳金針翁王松慶翁駕臨秉公核算明白而林水綿林水湖應得之股利銀即日當公人台前收楚洽和豐全盤生理歸與林清脫掌理所有與各貨號來往賬項倘或揭借就今日起限一禮拜前來會對倘逾期不到者乃是自悞與承頂人洽和豐林清脫無涉日後生理盈虧亦與林水綿林水湖無干先此發明免滋後論

宣統元年五月初四日

退股人林水綿林水湖 承頂人林清脫仝啟

拆股辭明

○立拆股字人林維昆記祭文成記李昭瓊記三人自本年正月間仝在小坡密檳律門牌三十一號開創新源源餅乾羅知生理向來無異今林維琨記及李昭瓊記二人志欲別圖願將店底家器來往賬項盡歸祭文成記掌理日後新源源生理盈虧不干退股人之事如諸貨號有與新源源往來揭借准兌限一禮拜內前來理會如無來會者過期係是自悞與退股人無涉先此佈告免致後論此達

大英一千九百零九年六月廿一號

宣統元年五月初四日

林維琨李昭瓊祭文成仝啟

代理華暹通商輪船有限公司招股廣告

敬啟者本總會於四月廿一日接准 華暹通商輪船有限公司來函內稱敝公司自開辦以來雅荷同胞歡迎往來附客運貨極形踴躍現時僱租六輪常川香港汕頭暹羅海口等處將來陸續加增展行貨埠以及等處同人等擬將敝公司股本三百萬中讓出數萬股遍請貴埠以及香港汕頭等處紳商附認以期利益均沾函乞關垂加意贊助他日擴業發達海外華商皆蒙幸福等語當經本總會於四月廿五日開會集議眾均贊成以該公司近來航業日見進步此次擬以數萬股份讓與本坡及香汕等處諸同胞互相附認無非爲推廣航業普及利益起見本會理應竭盡義務協力贊成以期負該公司台意興業之至意台函發請廣告我合埠 紳商務各踴躍附股幸勿觀望不前失此最優之利益是則本總會之所厚望焉

茲將公議代理招股事宜條列於左

一公司每股暹銀十銖先收四成依滙兌市價照收

一收股日期限定四個月自五月初一起至八月三十日截止

一公舉本坡暹商務公局擔任財政所有收存股銀填給股票由該値理其宜

一公舉暹商務公局値理人發掛股銀收據以專責成

一立公司認股名冊二本一存暹商務公局一存本總會代爲招募如有認股份臨時報知該公局塡發收據

宣統元年五月初二日 新嘉坡中華商務總會公佈

合股辭明

○啟者小坡米芝律鐵巴虱邊門牌三十一號福春號原係楊鳳娘自本年又二月初一日開張經營海底以及外水九八之生理近因資本短少再招許媽超前來合股并理內外諸事倘諸貨號有與敝號來往賬目及認借等情准由登報之日起限至一禮拜內前來與許媽超理會如居期不來即與福春號股東無涉特此辭明以免後論此佈

宣統元年五月初一日

福春號楊鳳娘許媽超仝白

血虛甚劇爲草廉士大醫生紅色補丸所治愈

英國貴冑女子患甚劇之血薄症爲草廉士大醫生紅色補丸所治愈

○女子斐利沙孝立敦爲英國著名議院中已故之議員亨利孝立敦之女公子也嘗入覲 皇后態度自然並無怯狀此等恩榮惟高等社會有顯爵者所可享受該女士皆自述其閱歷云余見英皇后時體氣甚壯毫無異憫誠莫測其故也余嘗因傷風肺炎體弱膽小興趣索然前雖精神充足今則懶於應酬常患頭痛痿頻欲垂詢諸醫士則知余此已者即血虛之症也余因此疾所受諸苦恐非言語所能盡讓傷一動作即覺力乏氣促困憊異常腦筋如此衰弱入覲時管覺膽怯心驚雖承醫士盡心診視終歸無效頭痛體弱如故面容青白無色後於報紙中見有草廉士大醫生紅色補丸告白余遂決意一試先購數瓶如法服食即覺身體略健用是接連服之頭痛躁減精神煥發凡余今昔所睬諸事莫不活潑記憶有躍然欲動之情形耐心久服之

後更覺身體康健復原向容光澣有色又覺作事踴躍而無倦容矣草廉士大醫生紅色補丸之功用如此神奇余極樂告諸世之同病者其盡服之○草廉士大醫生紅色補丸無論何等社會中人醫治各疾服之莫不立愈因是丸中之實料實有生新血健腦筋之能力故能醫治血薄氣衰胃不消化身體軟弱怔忡驚悸氣鬱發厥頭痛目眩筋系疼痛風溼骨痛腎背按痛腰背疼痛山林瘴氣脚氣衝心少年斲傷乾溼瘋癱以及皮膚諸症是丸久已名馳環宇又能醫治小兒婦女月經不調背骨按痛氣鬱不舒等症誠爲婦科中之聖藥也○各處商店藥局凡經售西藥之處均有代售或在星嘉坡海邊第一度帀橋脚韋廉士醫生總藥局購買亦可每六樽價銀七大元每一樽一元二角半賃得力錄遠近郵費一律不取

廈門 **同泰參行監製眉壽堂** 參茸佐元酒廣告

文明世界人競優強體質不充筋力不壯則無以奮精神而圖事業此近世衛生家於日用飲食之中求簡便養生之法所以有燕窩汁酒藥也本行搜求秘方詳加研究監製眉壽堂參茸佐元酒從中加重參茸佐以純良藥品配製咸宜功用宏妙卽身體素健之人常飲此酒亦可充長精神滋補氣血洵衛生家不可多得之良品也本行在廈門廟後街開張參行自監製以來配銷各埠中外久已馳名自問頗可信心用敢登諸廣告謹將此酒主治各症并外洋各號代理發售列後　諸君光顧者請認本行福祿壽商標爲記庶不致悞

茲將參茸佐元藥酒主治各症列上

一治水土不服　一治筋骨疼痛　一治陰虛陽虛　一治心胃氣痛

一治氣血衰弱　一治肢體麻木　一治婦人白帶　一治脾胃衰弱

一治五癆七傷　一治精冷陽痿　一治手足痺濕　一治水積蠱脹

附列南洋各埠代理發售處

暹羅　陳泰源　香港　德記洋行　石叻　德發行　三寶壠

成林堂　檳榔嶼　杏春堂　小呂宋　馨泉行　四里末　美南棧

宏源棧　峇釐陸　允具棧　嗎辰　萬興行　望加錫　泉裕行

坤甸　錦順昌　井里汶　義裕行　宋卡　吳源泰　炳記行

光緒三十四年九月初六日　同泰參行謹啓　𠇍

占勿倫咳嗽藥　○此藥能治咳嗽　傷風　哮喘・各種喉症心症　切勿忘却以爲咳嗽并非危症蓋因咳嗽能發現肺熱及嗽血吐血之症　占勿倫咳嗽藥可以消除患撲能治喘痛之症及消除大寇咳嗽能彀喉中血積而使咳嗽通順以便晚上安眠　占勿倫咳嗽藥并無鴉片在內係用草木製成

各處均能購買　小罇五角　大罇一員

大英一千九百零八年四月二十一號

11

THE FAMOUS PASSIR PANJANG BICYCLE OUTERCOVERS.

著名吧賓班讓脚車輪外圍樹膠發客

啟者本公司之著名巴賓班讓脚踏車輪外圍樹乳現在特行沽出畝取最低之價三元　諸君欲知詳細情形請　玉臨本公司詢問便悉特此佈聞

宣統元年三月十六日

福蘭公司謹啟

嗎根代望卽有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　盈餘積項共有二十五萬磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年滿期者以四八仙半息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八仙算　來往短期數則以二八仙按日計算凡屬本銀行應爲之生理本銀行均可承造諸君光顧請移　玉趾臨面商便妥

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎薇啟　𠇍

○刊登本報告白廣告　啟者茲將刊登本報告白之價目明列于下以照公允　凡各士商若有告白欲登本報者每行仕五十五字之內第一日取費八角五占第二日第三日每行五角五占第四日起以後每行兩角八占若將告白登存頭幅論說之前者每行在四十一字之內則取費加倍以上所晉之行數無論已足一行啣宋足一行亦照一行核計倘欲刊登全年者請各　玉臨本報面訂價目自必從廉不幸　雅意也此佈

叻報主人鑒啟

頂上法國酒白製谷氏

保家項上法國酒

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄上品酒製自各式來坡發售

此庄之標名喚莫實德公司福味醇厚價亦相宜本坡各大酒店

不論多有暫兌外埠亦已暢銷日見其廣 諸會欲買者請 移玉

莫實德公司

至本公司內採辦不缺 許嘱本坡各大[illegible]店發售此庄之酒

恆興號 錦昌號 敬昌號 錦興號 德發號 上裕號 錦華號 又

芳安號 恒德號 怡興八司 廣仁興

…一千九百…七…八月廿六號

莫實德公司謹啟

叻報附張

大清宣統元年己酉
五月初六日禮拜三
隨報派送不取分文

閩粵

私張艷幟 ○廈門自張司馬到任以來驅逐娼妓嚴禁烟燈不啻三令五申乃有鴇母名蓮娘者恃地保陳某爲護符在大墓園地方大張豔幟引誘少年子弟顚倒其間且仍然開設爲燈毫無忌憚未知官斯土者知乎否也

殃及池魚 ○去月十八日廈門日報云昨有豐茂輪船由香港開駛來廈有人向稅關出首以該船有某甲私帶嗎丕甚多稅司立即飭人登船遍搜實無此物詎有某乙私帶玉器千餘元被搜出遂將玉器扣留請罰眞所謂城門失火殃及池魚者矣

黃崗清鄉 ○日昨龍軒侯大令傳見東界一派鄉村耕者限六天各將有名之匪呈送究辦現孫槤之軍門已允派兵十名抵黃崗城內余家祠聞軍門不日卽到黃崗清鄉

陋規弊混 ○度支部現以清查各省中飽陋規事項詳商來粵略稱本部特派各省財政監查員主旨在清理中飽調查陋規爲監查之最大要素惟中飽一項係就公家應入款項任意弊混以飽私囊者其弊經計僞爲故巧飾若私收陋規則不過任意苛派商民以飽私欲其中亦有特規例規新規之分如其澈底根查自不難和盤托出近查各省該兩項弊混粵省中以從前海關積弊爲最大各地方州縣衙門則最重莫如陋規聞潮汕一處其巡檢衙門規費竟多至數千餘外當可想而知粵省海關中飽迭經各前任督撫切實清查整頓雖已驟增百萬進款究竟該項中飽弊端仍皆有未能盡絕餘外釐務鹽務捐務中尙屬不少又各項陋規各屬向推賭規一項其緝捕需充各事更有種種私規至對於營業不正及倚賴官府保護各項營業其餘所取陋規名目尤屬不一現値舉行清理財政之際凡屬各衙局出息款項不論一絲一毫悉宜認眞查出消滴歸公斷難任令如前弊混致國家財政前途終無理勢就緒之日除另訂清查中飽陋規詳細辦法責令所派監查員遵照監同切實清理外合將應行清查大畧事宜商請督同司道趕行澈底根究務卽查明該弊混實數案列報告以便酌辦預算各事云云

趣怪情書 ○羊城西六局巡佐尉于去月十六晚查街至段內涌邊第五號見巡士周清與余梁氏調笑登卽申斥帶局盤詰後該婦之夫余周兩夫妻投局祇稱該巡士到屋與小童頑耍自後情願携帶妻室返鄉居住並由其夫檢出情書數紙呈案該書畧云字來亞三得知我買物過閘食不可彼人食恐妨知道我有此心于亞三口口口私情爾我二人眼看心知便是雙對也四月初四日字又云字奉亞三知也今日此字不用掛我但得二人心照便是不彼外人昔白性命難保以後口口未爲遲也又云再字亞三可知日中思爾風情令我思憶恐妨成病妙藥難好亞三不若送件貼玉口口我好比見物如見亞三好心叙我一命爲是免致愧恨太心云昨日問官先飭當堂校對字跡頗符台及後嚴訊切據供余梁氏祇對伊言過勸其夫戒烟事耳餘無別情判收候核辦

佛山潦退 ○佛山白潦水暴漲後至廿一日水頭略定至今兩日已消退數寸然各街尙有架橋間此次水漲仍係西北兩江同時幷發故汎濫如是之速云

呈請嚴訊 ○前廣東碣石鎭劉永福近日因控上思同知蔡其銘縱庇逆倫誣捏枉殺一案已由大吏派員將一千人犯提解來粵因抵省赴案投審並將被誣枉殺詳細情形具呈大吏謂當上思與耕

欽奉 諭旨吏部奏前閩浙總督許應騤庶子許秉琦應否准其復還原銜一摺著毋庸還銜欽此○廿五日奉 上諭湖北鄖陽府知府員缺著伍銓萃補授欽此○廿六日內閣抄奉 上諭前因京師雨澤稀少當經派恭親王溥偉等虔詣大高殿等處恭代拈香數日以來雖經得雨尚未霑沛甘霖允宜申虔禱本月二十六日派恭親王溥偉敬謹仍詣大高殿恭代拈香時應宮仍派貝勒載洵昭顯廟仍派貝勒載濤宣仁廟著派貝子銜鎮國公載澤凝和廟仍派貝子銜鎮國將軍載振同於是日分詣拈香欽此

本館專電

○香江仕版專電 昨初五日下午本館得接香港通信員發來專電云香港府正堂戎阿弗減太守近日署理緬歷司今已實授香港緬歷司以代亞羅敦君而亞羅敦君自一千九百零三年即陞授緬歷司本日陞任地稅總等司以及他缺辦公甚久云

本館譯電

○德俄兩君相見專電 本坡實得力太晤士西報得接初三日德京發來專電云歐洲諸報紙議論兩君會晤互相稱頌之情形極致友誼而德俄兩京之報紙命謂德俄兩君皆係友誼而不致各國之友誼以及各盟邦之友誼則可以因此介紹而消除無限之艱難云云當兩君辭別之時異常欣慰云 初一日英京勞打來電云兩君相見畢德國外部大臣夏溫渾晉與俄國相臣士多賓及外部大臣智呂其敘談甚久德之外部衙門言此相見異常淡洽云 初一日英京勞打來電云在于俄國士丹達御艦宴會時俄皇稱頌德皇之際力言甚願保守向昔親密之友誼以及同心為信約章此不但兩國交歡且有益于天下平和之大局云云德皇回頌之頃再將俄皇頌詞詳為解釋云 同日英京勞打來電云德皇已由芬蘭海面啟駕回國云

○商輪違例被轟電音 初一日英京勞打發來電音云保護俄德兩君相見地方之俄國戰艦先發空炮一門繼發兩彈轟擊駛過該處之鬱蘭阿夫紐加潤輪船致毀其汽鼎及傷其火夫云 初二日英京勞打來電云鬱蘭輪船在于弗里隆參地方修葺後乃赴英倫而受傷之火夫已留下威藻之醫院該輪之水手三人亦被俄艦彈傷云 同日英京勞打來電云受傷之火夫先在俄國快船敷藥旋以水雷船載往醫院傷不甚危俄京之官場傳言該輪違例不理使其停止之號令云 初三日英京勞打來電云俄皇特將二百羅卜賜與鬱蘭輪船之火夫以其曾被俄艦彈傷云 初四日英京勞打來電云俄國水師提督報稱兩水雷船炮擊鬱蘭輪船當時該輪係由芬蘭引港人駕駛而該引港人不遵停止之號令云

○商輪撞傷戰艦電音 初四日英京勞打發來電音云英國薩貢快船已與威呂潤輪船公司之某輪船互撞于丹衣尼士海峽當時有霧迷以該快船之船身入泥損壞因用竹筏及堅固之抽水機器欲令該快船上浮備極艱難乃能赴施怒華海面使之擱于淺處當由來逸輪船公司之救生船及兩船載其水師登岸此次未釀人命及已探明相撞之船乃威呂潤公司之輪船亦與該快船同名薩貢云 同日英京勞打來電云威呂潤之薩貢輪船并無損傷仍舊開行預料扯該快船復浮向非難事云 按該快船係于一千九百零七年開試水用完後備海軍操練之用船身長有三百英尺大有三千四百墩每點鐘能駛二十海里云

○各國貸款齟齬電音 初四日英京勞打來電云美京電探明法英兩國公致浮羅底點于德國為抗美國欲預貸款于中國之舉而德國所答之文極敦友誼云

○俄京疫熾電音 初四日英京勞打來電云霍亂之症蔓發于俄京禮拜六（即初二日）一日共有此症五十三宗其中不救者已有十宗云

○紐約獲屍奇案電音 初四日英京勞打來電云紐約地方已成恐慌時代因為查出一箱在于華人客寓中藏有美國勇將佛蘭施耶君之孫女屍身在內探明此女已被某華人殺斃而逃當在室中搜得美國婦女之情書二千紙兇者年前乃係支那打溫（譯言華人埠市）禮拜學堂之教習云

選電

○要旨選錄 去月廿八日港報接北京專電云御史奏請將內務府度支部交進宮中用款留充海軍經費攝政王擬請 太后懿旨辦理○又電云江蘇藩司瑞徵續賞假一月○又電云東督錫良奏裁奉天左右參贊以省糜費奉硃批左參贊梁如浩右參贊錢能訓著回京當差○又電云錫良又奏節省浮費裁減九員多款奉旨批准○又電云樞臣傳諭謝俄專使戴鴻慈謝日專使載振答謝該國皇後即行回國免貽外人猜忌○又電云御史奏凡遇地方交涉事件請飭傳集官紳會商奏明核奪乃可訂約○又電云攝政王決議將郵部侍郎汪大燮調往他部以順浙江民情○廿九日接北京專電云御史奏參陝甘總督升允許

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者梓宅通知茲將德國之加
呂士呂地方之駱夫烏呂及宣
公司所造各種香水與列

士丹宜香水乃是上品香水
其味與本坡所製士丹宜物
料相同而士丹宜共有二三
欵一乃士丹宜香水一乃士
丹宜片一乃士丹宜雪文

尼威亞拿香水乃是
上品及甚爲奇味之
香水此香水在于各
埠人均稱爲上品之
物

山打尼兒尼香水乃是
本公司所製其味眞爲
上品奇香

上以各種香水分裝大樽小樽多欵在于本坡各店均有
發售　諸君採購幸勿誤購僞票爲要此佈

大英一千九百零八年五月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

GUTHRIE & Co. Limited

牙直里有限公司告白

埃惹勝之三品酒此標之
酒銷流于華人各大公館
甚及多著名商人所嗜飲

英一千九百零九年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

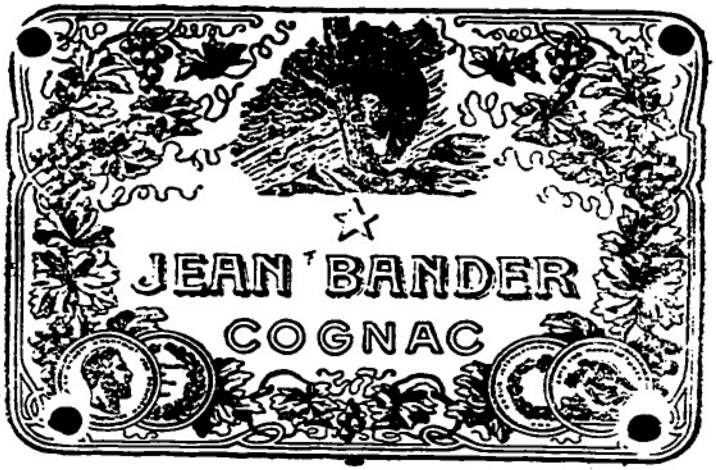
吊山蜜酒

蜜酒

新嘉坡牙直里有限公司謹白

名酒宜沽告白

啟者通佈 諸君知之燕豐拿乃是角匿之萬蘭池酒雖此標沽出價値公平而照國家新章甚多他家著名之標頭祇能作爲常酒入口本公司甚願告知 諸君無論何必須沽買燕豐拿之角匿萬蘭池酒爲佳特此佈聞



新嘉坡牙直里有限公司謹啟

招投北慕娘々餉碼告示　〇大英北慕娘國家示　爲招人投票事照得本國家意欲招人投票承充下列之餉碼係由西歷一千九百一十年然花果月一號起計茲將招投之各碼及其章程開列于左

〇壹　施行預備招人承充下期之餉碼即係一千九百一十年一千九百十一年一千九百十二年之期國家存留自己沽去餉碼之權（即照在此告示中所刊A字之示諭）照上陳之存權茲特通知收票之期在于仙那港之巡撫衙門限至一千九百零九年屋多末月一號中午十二點鐘爲止前來買受列下各樣餉碼之權利係以一年兩年三年爲期均由一千九百一十年然花果月一號起計

〇貳　無論何人或係自己及代他人可以或自己或代理人執有字據將票書明不論何日惟須未到屋多末月一號以前將票投交仙那港之巡撫衙門無論何票由彼主意或統作一票抑或每碼一票但此票務與示中所刊投票章程符合幷投票人應爲之事凡有所投之票（若不預先言明不須機密）國家收到亦必視之如機密之件其所收之票應議與否國家主裁倘若國家以爲不應議論則將此票封固交回國家意欲議論則將其票存留待至一千九百零九年屋多末月一號中午歸入各票開拆然後選擇承充之人

〇叁　各餉碼列明如下　大英北慕娘　煙　酒　賭　當等碼須照以下章程承充（甲）全省歸一公司（乙）每一州府設一公司茲將界限分列于下（子）仙那滿州府一邊乃其拿嗎丹顛河之右畔水界一邊乃拜丹河之左畔水界（丑）古達州府一邊乃拜丹河之左畔水界一邊乃窩拿申河之右畔水界（寅）西方沿海州府一邊乃窩拿申河之右畔水界一邊乃格叻省之北方交界（卯）東方沿海州府一邊乃其拿嗎丹顛河之右方水界一邊乃荷國交界在于勿糯束山嘴之南（辰）格叻省之坐落由廊株廊株起及勝華士之北方水界　以上所指之界限係至河水所到之處爲止

（肆）何人如欲投票必須注意遵照下列之章程（一）投票人須在票中訂明每年願繳承充此碼之餉銀若干在于三年之內即係一千九百一十年一千九百十一年一千九百十二年之期而承充第一年第二年第三年之價格可以不必相同惟是投票人必須分別書明每年若干或是總票每碼若干（二）國家殊無限定自己收受最高價值及何人之票而存留自己之權以便棄取（三）每一投票人應以英字幷土字聲明其人之姓名居址事業于票內及聲明担保人所招之股東（四）投得此碼之人招來立約須照此示章程即名爲所刊A字之示諭（五）欲觀投碼合約之底稿在于仙那港可赴巡撫衙門或在叻可赴牙直里公司在港可赴劫里敏士敦公司即劫行（六）投得之碼官着將担保三個月之餉銀其中一個月現銀及兩個月以產業担保貯于仙那港管理財政人員（七）咨沽烟價遵照國家所定而准許碼官在于一千九百一十年一千九百十一年一千九百十二年沽出者開列于下　每兩二元四角　每錢三角　每五分包一角五占　每四分包一角二占　每三分包九占半　每二分包六占半（八）費成碼官必須稽查該烟碼公司及各烟館買出咨沽之烟價不得高于上列七條內國家所定之價而該碼官若沽大宗烟酒其價自定（九）碼官既已承充烟　酒　餉碼時有需用其標頭（國家所准）黏在沽出烟膏烟土而爲碼官所定者及黏在沽出之酒樽等（十）新碼官已爲國家選中國家即令該碼官書寫一函交與仙那港巡撫開列一單聲明各產業之契劵貯在國家作爲担保所訂兩月之餉項倘若以爲足額則着該新碼官訂明將此產業與與國家遵照律例而行（十一）在于西方州府之新碼官着其稅居在于悲施敦地方之餉碼屋（十二）茲將大英北慕娘國家約束碼官行爲之告示開列于下　A烟碼一千九百零一年第十六號鴉片告示即係一千九百零四年第七號之更改告示　酒碼一千九百零一年第十七號告示　當碼一千九百零二年第十四號告示及一千九百零三年第一號更改之告示又一千九百零六年第三號更改告示　賭碼一千八百九十一年第八號告示

本坡初五日各貨的雜行情

錫	賣出	六十七元八角二五
叻烏椒	出價	十一元六角二五
○實勝越白椒	出價	十九元二角半
浮羅勝越白椒	出價	十九元五角
山口洋	出價	十九元五角
三發	無賣出	
勿里洞	又	
文島	又	
廖內	又	
○叻甘蜜	出價	九元三角
麻六甲	出價	九元四角半
實勝越	無賣出	
四角一號末棟	賣出	十三元三角七五
壓一號	出價	十二元二角
爪哇一號	又	十四元
○碩莪粉		
叻一號	出價	三元
二號	又	一元一角
下等（冬粉）	無賣出	
實勝越一號	又	
寔勝越二號	無賣出	
坤甸下等	又	
廉芒	無賣出	
關納	又	
○安汶坡丁香	出價	三十元
○安汶坡荖花	賣出	七十二元
少荖花	出價	七十四元
○荖桴只		
每桊八十粒	出價	二十一元二角半
每桊百一粒	又	十六元五角
在莞	無賣出	
○巴東甘文烟	又	
○巨港甘文烟	又	
○樹乳		
雜軟土蘇一號	無賣出	
雜軟又二號	又	
雜軟又三號	又	
雜軟又四號	無賣出	
雜軟挨第一	又	
實勝越日落洞	無賣出	
坤甸日落洞	無賣出	
巨港日落洞	又	
納閩日落洞	又	
○暹羅紫梗	出價	二十四元
○暹羅木竹皮	無賣出	
○碩莪粒		
麻六甲上中碩莪粒	出價	六元
麻六甲中碩莪粒	賣出	四元
麻六甲上小碩莪粒	出價	
麻六甲小	又	四
上幼丕	又	五
麻六甲幼丕	賣出	
檳城中碩莪粒	賣出	
檳城小碩莪粒	賣出	
來味蓮羔丕	出價	二十
峇厘羔丕	又	二十
○椰肉峇鲎	無賣出	
坤甸	賣出	八元
加庸	又	
浮羅	又	
朱郎礁老（深水地）	出價	八
簡仔底（深水地）	無賣出	
巴東	又	
勿里洞	又	
三發	又	
山口洋	又	
仙那簡	無賣出	
浮羅株朱（善丹鳳舞鯊）	無賣出	
吉蘭丹	賣出	八元
什碎	無賣出	
朥葛坡	又	
○滕 浮羅勝越	出價	十二元
高抵吧加蘇丹	賣出	十八
高抵巴加	賣出	
武容	無賣出	
泗久荔瓏（高底粗滕）	賣出	六
泗久荔瓏（巴西粗滕）	無賣出	
巴西巴加	無賣出	
巨港白滕	無賣出	
巨港紅滕	又	
勿郎眼	又	
勿羅吧加	又	
高抵耶合	又	
關淅馬辰（舞有）	又	
關淅馬辰（三栢）	又	
慧寶敦（寔牙）	賣出	九元
	又	九
	又	

角二九　角七五　六元　七角半　七角半　五元　元三角　元二角　元五角　元五角　六角半　元二角　元一角　元四角　二角半　二角半　元五角　十三元　元五角　十元　七角半　元六角

即日行情

貨名	行情	價
坤甸（寔牙武老）	無買出	
實勝越粗藤	無買出	二百元
○魚標（長）	出價	一百六十元
○魚標（圓）	出價	二元七角
○龍葛土油		二元七角
日標		三元
大鏌每箱		
烟土一箱	賣出	七百八十元
錫	出價	六十七元五角半
叻烏椒		十一元五角
叻甘蜜	出價	九元三角七五
實勝越白椒	出價	十九元
紗勝越碩莪粉	賣出	三元一角八占半
	又	三元一角七占
	又	三元一角二占

匯票行情

名目		價
足金	每盎萬	六十四元八角
金眉	每佔	八元六角
印度盾	一百元兌	一百七十四盾半
爪亞盾	一百元兌	一百四十盾零二五
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿三元
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿五元
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿四元七角半
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿六元七角半
匯安南	銀行現銀票一百元貼出	十七元五角
	商人三十日期票	十九元五角
匯暹羅	銀行現銀票一百敘值	六十五元
	商人三十日期票	六十七元
匯小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十四元七五
	商人三十日期票	一百十六元七五
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾七五
	商人三十日期票	一百四十一盾七五
匯棡里末	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾七五
	商人三十日期票	一百四十一盾七五
三寶瓏	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾半
	商人三十日期票	一百四十一盾半
匯望加錫	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾二五
	商人三十日期票	一百四十一盾二五
匯仲光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾六七五
	商人三十日期票	一百七十六盾七五
匯加里吉打	銀行現銀票一百值	一百七十四盾七五
	商人三十日期票	一百七十六盾七五
匯上海	銀行現銀票一百元值	九十七兩半
	商人三十日期票	九十九兩半

殺虫 〇花盆內有虫爲種植家所深患現有人發明一
殺之之法用硝一茶匙落解於水內澆於花盆泥上虫即委頓而死吾
人往往於明窗淨几位置盆花二三爲有益於衛生而不知有害生之
物存其中焉此法吾人不可不注意者也

輪船啟行告白 〇啟者瑞國之衣恕輪船定于西本月三十
號可由高浪霧到坡乃赴下列之口岸 香港 上海 日本 等處
諸君有欲附貨搭客者請到本公司相商可也此佈
宣統元年五月初四日 代理人伊亞紗德有限公司謹啟 卜

楊梅瘡毒流傳三代

世人溺愛妓女多取其色而不察其深濁與否一見即迷猶如見酒一
嘗即醉也都不想貌美者生意必旺貌醜者必無人過問無人過問者
其身必潔自不待言也少年之人多不思及此每每揀擇美貌者爲伴
枕衾遂有疳疔芒果之患疳疔之症乃謂小做戒最可惡者莫如楊梅
之症此症一起非服藥二三年不能拔其毒余觀大凡患楊梅毒者服
藥月餘即止但不知其毒已入骨髓之中而服藥月餘而可盡去其毒
者吾不信也洋人患過疳疔芒果
楊梅之毒均服藥三五年才然其
毒不能盡去流仰三代及子及孫其
尚有餘毒召累致子孫短命而亡
者亦復不少西醫考究精微故知
楊梅之毒乃最惡症也若患疳疔
芒果之症則須速食盧詩如所製
去風止痛虎骨膏以洗臟腑骨節
之餘毒骨節腫痛須用外搽之庄
虎骨膏內外夾攻自可指日而
待也欲免痞毒流傳三代者務須
堅心服食虎骨膏方免後患依之
每之〇內食虎骨膏大樽重八兩
價銀一元 每打十元 外搽虎
骨膏大樽一元 小樽五角 每
打大十元 小五元

(HU-KOH-KU)

始創 去風虎骨膏

LU'S SPECIFIC

TRADE MARK.

登錄商標

盧詩如監製

新嘉坡代售處
老爺宮口萬山棧貿號
戲園街柯蔚生先生
小坡大馬路柯蓮元牙科醫生
巴生復生堂寶號
吡叻怡保英國藥房
大馬路中法大藥房 牛車水中和堂
海山街燕濟藥房 孟嘉大藥房
外埠代售處 沙羅越新興隆洋行
吉隆坡古路口文存堂 芙蓉南南閩進公司
檳榔嶼中法大藥房 總代售處新嘉坡孟嘉大藥房
西一千九百零七年十月廿九號

輪船啟行 〇啟者本公司之[illegible]闌輪船定于西六月十九號
拜六即華五月初二日開行 嗎希恕輪船定于西六月廿三號拜三
即華五月初六日開行 毛里末輪船定于西六月二十六號禮拜六
即華五月初九日開行 查加勝崇輪船定于西六月三十號拜三即
華五月十三日開行 柔牙勝輪船定于西七月三號拜六即華五月
十三日開行 亞士蘭輪船定于西七月十七號拜六即華六月初一
日開行 由本坡前往 丁加勞 美述 吉蘭丹 智眉
萬拿匽 直汝嶮 霹拿黎 八打尼 萬崙 霹莪勝 六坤 郎
宣 高門沙 占本 網咯等處此佈
宣統元年正初六日 一三
伊亞紗面公司謹啟

WAH SANG.

PHOTOGRAPHERS

Developing and Printing

PHOTOS ENLARGEMENT.

AT

MODERATE PRICE.

No. 15, High Street,

SINGAPORE.

華生影相放大新張廣告

啟者本主人攷究泰西光學已歷
多年復得眞傳素于影相一道維
妙維肖茲特在于大葛街門牌十
五號創設華生影相生理置備中
西男女老少各種趨時冠服椅桌
以俟 貴客光臨所影之相加多
放大至七十寸而大小咸宜點景
華美價從廉取藉播微名茲際新
張特此佈告
宣統元年閏二月廿三日 巳
華生影相主人謹啟

荷蘭狀師告白 〇啟者本狀師駐新嘉坡辦理荷屬訟事已
歷十有二年凡諸做牙蘭做掛砂做合約以及各事案件無不暢曉而
於荷蘭巴城三巴蓉泗水井望加殺巴東等埠均有代理人在臬司衙
狀師得達公班衙其人祇有掛砂字便可代理不必親往舉凡各等案
件無論荷蘭何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦理且案件未訊謀
先標封被告業產故凡蒙 諸君子延理訟事本狀師莫不竭力爲可
必期得直故久蒙 諸君子稱許而所有延本狀師辦理訟事更以華
人爲多數而各國人亦均有之倘 諸君不棄如有訟事欲延本狀師
辦理新移 玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面議便安
西一千九百零八年十二月十號 荷蘭狀師綏陳謹啟 攻

各埠輪船入口

建安輪船	由跺加麗起程	約初七日到		豐源號
勝年輪船	由亞紗漢起程	約初七日到		明嗎也洋行
喜美輪船	由日里起程	約初七日到		棉示必洋行
豐楊輪船	由泗水起程	約初七日到		豐源號
也里輪船	由新金山起程	約初七日到		莫實得洋行
豐茂輪船	由汕頭起程	約初七日到		豐源號
厘輪船	由檳榔嶼起程	約初七日到		遮旦弟利士
依武施碼魯輪船	由香港起程	約初七日到	往高浪務望眉	巴智申洋行
檳呈輪船	由檳榔嶼起程	約初七日到		德利源
甂禎輪船	由實勝越起程	約初七日到		順發號
孟勝鱗輪船	由山口洋起程	約初七日到		遮旦弟利士
黃蓋輪船	由汕頭起程	約初七日到		明嗎也洋行
麗生輪船	由加里吉打起程	約初十到		莫實得洋行
孟里孟輪船	由文島起程	約初十日到		遮旦弟利士
沙汶嗎魯輪船	由香港起程	約十一日到		巴智申洋行
淡呇嗎魯輪船	由倫敦起程	約十四日到	往香港日本	巴智申洋行

輪船開行

冡內 英得宜里 香港 上海 占卑 麻六甲 霻宜 麻六甲 芙蓉 文島 巨港 石碼丁宜 望加麗 麻六甲 芙蓉 檳榔嶼 日里 寳武牙 碼呂勝士 峇株巴轄 檳榔嶼 仲光 網咯 檳榔嶼 高浪務 檳榔嶼 仲光 加勝巴 井里汶 網咯 石碼丁宜 望加麗 麻六甲 芙蓉 加勝巴 山口洋 坤甸 加勝巴 井里汶

羅寧士必啪 多多棉碼魯船 日本 嗎加士輪船 監生輪船 然烈偈哥船 吉攏 惹吧勝輪船 萬順輪船 峇眼 保安輪船 吉攏 加拉蘇輪船 知士打輪船 有徽英京 歐洲書信由望眉轉 新潮興船 峇勝打輪船 加里吉打 勿力輪船 依士蕭輪船 望眉 婴茂輪船 毛士輪船 三寶攏 泗水 日裡輪船 福興船 峇眼 碼隨俄輪船 吉攏 大白蟻 南卑尤士船 孟勝鱗輪船 仲盛輪船 三寶攏

初七日 初七日 初七日 初七日 初七日 初七 初七日 初七日 初七日 初七日 初七日 初七日 初七日 初七日 初七日 初七日 初八日 初八日 初八日 初八日 初八日 初八日 初九日

上午七點 又 上午十點 又 午十一點 下午一點 又 下午一點 又 下午二點 又 下午二點 又 下午三點 又 下午三點 又 下午三點 下午三點 下午四點 又 上午七點 上十一點 又 下午三點 又 上午七點 又 下午九點 下午二點 又 下午二點 又 下午三點 下午四點 又 上午六點 又

遮旦弟利士 又 巴智申洋行 又 遮旦弟利士 新英姿 又 德利源 又 遮旦弟利士 又 永裕興 又 實得力公司 又 棉示必洋行 又 莫寔得洋行 又 萬裕隆行內 莫實得洋行 又 裕盛棧 明嗎也洋行 又 豐源號 又 遮旦弟利士 又 明嗎也洋行 金錦和 又 實得力公司 又 遮旦弟利士 遮旦弟利士 又 協榮茂 又

加勝巴 瑞娘輪船 十二日 上午六點 協榮茂

井里汶 三寶攏 又 又

○前途來電云德國正郵船一艘於本月初二日由高浪務啟程來叻定於本月初七日拜四即能抵叻上落客貨畢即展輪開往香港上海等處

正風車標萬蘭池酒

WINDMILL BRAND Y.

啟者本公司通佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入樽乃係法國萬蘭池酒在于坡中第一暢消之酒諸君欲購此酒必須注意幸勿悞購假標爲詩此酒每樽價銀一元各處酒店均有發售

宣統元年閏二月廿六日

錦興公司謹啟

正法國萬蘭池酒

雙狗標爲記

此樽萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可保此標萬蘭池酒全用昔提子製成

每樽價銀一元二角半在于市上其値最廉因爲本

公司欲將此標之酒在坡銷流以供衆人一試

茲將沽買此酒之店名列下

成發號　泰昌號　榮德和　振源興　清公司　廣裕隆　和昌號　錦昌號　恒興號　錦興號

牙直里告白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰十而使之市堅以此而和灰士耐省甚

逐塊之鐵板可供鋪地鋪牆及上蓋幷作各項之用

以下所列各處皆有鋪流此種鐵板
新嘉坡之大會堂
有厭大酒店
自來水池
吉隆坡之渣達銀行
緬咯之法國銀行
檳城之滙豐銀行
施厘砌之巫政司署及甚多屋宇均用此種鐵板本公司貯在倉中甚多 諸君有欲詢問詳細者亦公司深願詳爲告訴特此佈聞

牙直里有限公司謹啟

西一千九百零九年正月一號